

**KOTKA STAD**

**PROTOKOLL**

**Nr 5/2021**

**Miljönämnden**

SAMMANTRÄDESTID 03.06.2021 kl. 16:30

SAMMANTRÄDESPLATS Skype-möte

ÄRENDEN SOM SKA  
BEHANDLAS

|  |    |
|--|----|
| Närvarande .....   | 1  |
| 59 § Sammanträdet laglighet och beslutförhet .....   | 3  |
| 60 § Protokolljusterare .....  | 4  |
| 61 § Behandlingsordning .....  | 5  |
| 62 § Tjänsteinnehavarbeslut som omfattas av nämndens upptagningsrätt .....   | 6  |
| 63 § Beslut om miljötillstånd/Peab Industri Oy, mottagning och behandling av återvunnen asfalt samt beslut om avfallsklass ..... | 7  |
| 64 § Luftkvaliteten på mätstationerna i Kotka 2020 .....   | 8  |
| 65 § Miljötjänsternas verksamhetsenhets anmälningsblankett för tillfällig olägenhet .....  | 10 |
| 66 § Djurskyddsbidrag för 2021 .....   | 13 |
| 67 § Miljöskyddsbidrag för 2021 .....  | 15 |
| 68 § Överföring av miljöskyddsbidrag som inte utdelats (800 e) till djurskyddsbidragen år 2021 .....                             | 17 |
| 69 § Delegering av befogenheter till tjänsteinnehavare inom miljöhälsovården .....   | 18 |
| 70 § Ny kungörelseomgång i anslutning till uppdateringen av Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsbestämmelser .....         | 20 |
| 71 § KOY Karhulan Yhdyskulma / Utdömmande av vite .....  | 22 |
| 72 § KOY Karhulan Yhdyskulma / Utdömmande av vite och fastställande av nytt hot om vite .....                                    | 25 |
| 74 § Ändring av benämning för stadsveterinären och fastställande av behörighetskrav .....  | 28 |
| 75 § Övriga ärenden (gemensamma) .....   | 29 |
| Anvisning för omprövningsbegäran och besväransvisning .....  | 30 |
| Besväransvisning beslut om miljötillstånd .....  | 34 |
| Besväransvisning vite .....  | 36 |

**KOTKA STAD****PROTOKOLL**

Miljönämnden

03.06.2021

1

|  |   |
|--|---|
| <b>SAMMANTRÄDESTID</b> Torsdag 03.06.2021, kl. 16.30 – 17.30 |   |
| <b>SAMMANTRÄDESPLATS</b> Skype-möte                          |   |
| <b>DELTAGARE</b>   |   |
| Beslutsfattare   | Kekarainen Matti ordförande, fjärranslutning, byggn.tills<br>Pekkola Juhani vice ordförande, fjärranslutning<br>Dufva Kimmo medlem, fjärranslutning<br>Hodju Juhani medlem, fjärranslutning<br>Hynninen Markku medlem, fjärranslutning, bygg.tills.<br>Klemola Riitta medlem, fjärranslutning<br>Laine Aleksi medlem, fjärranslutning<br>Lopperi Heidi medlem, fjärranslutning<br>Nuorivuori Satu medlem, fjärranslutning<br>Ojanen Pilvikki medlem, fjärranslutning<br>Hokkanen Raimo medlem, fjärranslutning § 59-75<br>Piispa-Jespars Seija medlem, fjärranslutning § 59-75                                |
| Övriga deltagare   | Attenberg Juha stadsstyrelsens ersättare, fjärranslutning<br>Ruonala Marianna kanslichef, fjärranslutning<br>Svinhufvud Eino jurist, fjärranslutning<br>Ojala Heli miljövärdchef, fjärranslutning, byggn.tills<br>Mikkelä Eero byggnadsinspektör, fjärranslutning, bygg.t<br>Putkonen Elli repr. för ungdomsfullmäktige, fjärranslutn<br>Kotka, § 59-70, § 73-80, § 82-83<br>Hautamäki Milla repr. för ungdomsfullmäktige, Pyttis<br>Kuisma Sirpa sekreterare, fjärranslutning, byggn.til<br>Laitinen Anne sekreterare, fjärranslutning, byggn.til<br>Vulkko Juha granskningsarkitekt, fjärransl, byggn.tills |
| Frånvarande  | Piiparinen Seija medlem<br>Lähde Hanna-Kaisa stadsstyrelsens representant<br>Maaranen Venla repr. för ungdomsfullmäktige Pyttis   |
| <b>UNDERSKRIFTER</b>   | Av bygglovshandlingarna med bilagor bildades en separate akt för varje ärende utan att foga handlingarna som bilagor till protokollet<br>Ordförande Sekreterare   |
|  | Matti Kekarainen Anne Laitinen  |
| <b>LAGLIGHET OCH<br/>BESLUTFÖRHET</b>                        | Konstateras Paragrafer 59–84  |
| <b>PROTOKOLL-<br/>JUSTERING</b>                              | Kotka den 7 juni 2021   |
| Protokolljusterare   | Juhani Pekkola Kimmo Dufva  |

**KOTKA STAD**

PROTOKOLL

Miljönämnden

03.06.2021

2

SAMMANTRÄDESTID Torsdag 03.06.2021, kl. 16.30 – 17.30

SAMMANTRÄDESPLATS Skype-möte

|  |   |
|--|---|
| ANSLAGSINTYG                           | En kungörelse om beslut i tillståndsärenden som fattats på detta sammanträde har varit uppsatt på miljönämndens anslagstavla<br>Beslutsdatum 8.6.2021                 |
| PROTOKOLLET<br>ALLMÄNT<br>TILLGÄNGLIGT | Det allmänna datanätet <a href="http://www.kotka.fi/esityslista">www.kotka.fi/esityslista</a> och Pyttis kommuns webbplats 11.6.2021<br><br>Sekreterare Anne Laitinen |

|                   |            |      |
|-------------------|------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | PROTOKOLL  | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021 | 3    |

---

**59 § Sammanträdet laglighet och beslutförhet**

Ympla 3.6.2021

Konstaterades.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

**KOTKA STAD**

PROTOKOLL

Sida

Miljönämnden

03.06.2021

4

---

**60 § Protokolljusterare**

Ympla 3.6.2021

Förslag: Till protokolljusterare väljs medlemmarna Juhani Pekkola och Kimmo Dufva.

Beslut som meddelas efter anslag justeras på mötet.

Beslut: Godkändes.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

**KOTKA STAD**

PROTOKOLL

Sida

Miljönämnden

03.06.2021

5

---

**61 §        Behandlingsordning**

Ympla 3.6.2021

Förslag:                                Godkänns i enlighet med listan.

Behandling av ärendet och  
förslag:                                miljövårdschef Heli Ojala ändring av behandlingsordningen enligt följande:

efter § 65 ändras behandlingsordningen:

§ 67 Miljöskyddsbidrag

§ 68 Överföring av miljöskyddsbidrag som inte utdelats (800 euro) till  
djurskyddsbidragen år 2021

§ 66 Djurskyddsbidrag för 2021

Beslut:                                    Godkändes.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

|                   |            |      |
|-------------------|------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | PROTOKOLL  | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021 | 6    |

---

## 62 § Tjänsteinnehavarbeslut som omfattas av nämndens upptagningsrätt

Ympla 3.6.2021 § 62

Enligt 9 § i förvaltningsstadgan används upptagningsrätten för tjänsteinnehavarbeslut vid sidan av stadsstyrelsen av den nämnd som tjänsteinnehavaren i fråga är underställd. I 92 § i kommunallagen definieras på vilka beslut upptagningsrätten inte kan användas.

Tjänsteinnehavare underställda miljönämnden, för vilkas beslut upptagningsrätten enligt kommunallagen kan användas:

- **Stadsveterinären**
- **Byggnadsinspektören**
- **Miljövårdschefen**

Tjänsteinnehavare underställda miljönämnden, vilkas beslut har fattats med stöd av speciallagstiftning och meddelas till nämnden för kännedom:

- **Stadsveterinären**
- **Hälsoinspektören**
- **Miljövårdschefen**
- **Miljöinspektören**
- **Miljö- och hälsoskyddsplaneraren**

De tjänsteinnehavarbeslut som ovan nämnda tjänsteinnehavare fattat under tiden 7.5–3.6.2021 finns till beslutsfattarnas påseende i portalen för förtroendevalda på adressen <http://luottamushenkiloportaaali.kotka.fi>

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden konstaterar att ovan nämnda tjänsteinnehavarbeslut har funnits till påseende för nämnden i elektronisk form i portalen för förtroendevalda och att varken upptagningsrätten eller besvärsrätten enligt kommunallagen utnyttjas med anledning av tjänsteinnehavarnas framlagda beslutsprotokoll.

Beslut: Godkändes.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

| KOTKA STAD   | Sammanträdesdatum | Sida |
|--------------|-------------------|------|
| Miljönämnden | 03.06.2021        | 7    |

D/331/11.01.00.01/2021

**63 § Beslut om miljötilstånd/Peab Industri Oy, mottagning och behandling av återvunnen asfalt samt beslut om avfallsklass**

Ympla 3.6.2021 § 63

Beredare: Miljöinspektör Heli Kiviranta tfn 044 702 4803

Verksamheten enligt ansökan omfattar mottagning av kasserad asfalt (45 000 t årligen), förädling genom krossning och centrifugering samt mellanlagring. Syftet med verksamheten är att tillverka asfaltkross av kasserad asfalt och därav ytterligare genom centrifugering avskilja en finare del samt en grövre del till separata produkter. Asfaltkross som sådan kan levereras att användas på asfaltstationer vid tillverkning av ny asfalt. Den finare, bituminösa kornfraktionen som avskilts genom centrifugering kan användas som sådan som fyllningsmassa för asfaltbeläggning eller levereras till asfaltstationer för att användas i asfalttillverkning. I avskiljningen av den finare kornfraktionen genom centrifugering uppstår det dessutom en grövre kornfraktion som består av stenmaterial. Detta material kan användas vid jordbyggnad eller som asfaltstenmaterial.

Beslut om avfallskaraktären för de produkter som tillverkas av överbliven asfalt ansöks i samband med behandlingen av ansökan om miljötilstånd. Verksamhetsidkaren har gjort en utvärdering av avfallskaraktären för materialen och konstaterar på grundval av den att de produkter som tillverkas inom denna verksamhet inte längre utgör avfall, eftersom alla bedömningskriterier för när ett ämne inte längre är att betrakta som avfall enligt 5 § i avfallslagen uppfylls.

./.  
./.  
./.

Bilaga 1. Beslut om miljötilstånd  
Bilaga 2. Placeringskarta  
Bilaga 3. Uppföljnings- och kontrollplan för avfallshantering

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar bevilja Peab Industri Oy ett miljötilstånd för mottagning, lagring och behandling av kasserad asfalt i enlighet med ansökan och med nedan framställda tillståndsbestämmelser. Om upphörande av avfallsklassificering beslutas för RC-PIPA/RC 0/7-kross och KaM 7/16-stenmaterial. Dessutom beviljas tillstånd i enlighet med MSL 199 § att inleda verksamhet oberoende av ändringsansökan mot säkerhet. Beslut tas 9.6.2021

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag: [kirjaamo.kas@ymparisto.fi](mailto:kirjaamo.kas@ymparisto.fi)  
Peab Industri Oy/Maiju Räsänen  
Miljötjänster/fakturering  
Miljötjänster/H.K.  
Kotka stads ekonomienhet/J.S.

Besväransvisning: Vasa förvaltningsdomstol

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 8    |

D/1349/11.03.00.02/2021

## 64 § Luftkvaliteten på mätstationerna i Kotka 2020

Ympla 3.6.2021, 64 §

Beredare: miljöskyddsplanerare Eija Värri, tfn 044 702 4804

Södra Kymmenedalens luftkvalitet följdes upp år 2020 på tre mätstationer, på taknivå på Kotkansaari, på gatunivå i Rauhala och genom den flyttbara mätstationen som placerats i Metsäkulma. Luftkvaliteten var bättre än året innan och god eller tillfredsställande under största delen av tiden. Timmarna med nöjaktig, dålig eller mycket dålig luftkvalitet var färre än året innan. Inom trafikens verkningsområde på Rauhala mätstation var luftkvaliteten sämre på grund av inandningsbara partiklar och gatudamm samt i Metsäkulma på grund av finpartiklar. På Kotkansaari var luftkvaliteten sämre på grund av luktande svavelföreningar.

Året 2020 var exceptionellt mildt. Trots bara och torra vägytor uteblev en lång period med gatudamm. Den förbättrade dammsituationen berodde på att staden kunde inleda arbetet med sandborttagning redan vecka 11. En annan orsak var en lugnare trafik i undantagsförhållanden under coronapandemin. Att distansarbete blev vanligare och rörligheten begränsades minskade trafikmängden och därmed gatudammet. Det märktes i synnerhet i mars-maj i Rauhala – gatudammet höjde inte halterna av inandningsbara partiklar på det typiska sättet och gränsvärdenivåerna underskreds med stora marginaler. I stället för vårdammning förekom det mera kortvarig dammning än tidigare vid Rauhala mätstation i augusti och september. Utöver gatudammet och dammningen från de grusbelagda fälten i närheten av mätomgivningen bidrar även andra närutsläpp och långväga finpartiklar.

Årshalten för **inandningsbara partiklar** vid Rauhala mätstation var 43 procent av årsgränsvärdet och 85 procent av WHO:s rekommenderade årsriktvärde. I Metsäkulma var halterna klart mindre än i Rauhala. Årsmedelvärdet var mindre än en fjärdedel av årsgränsvärdet och mindre än hälften av WHO:s årsriktvärde. Gränsvärdenivån för dygns halten på inandningsbara partiklar, 50 µg/m<sup>3</sup>, överskreds fyra gånger vid Rauhala mätstation då antalet tillåtna överskridningar är 35 per kalenderår. År 2019 var antalet överskridningar 10. Dygnsriktvärdet överskreds inte på någon av mätstationerna.

**Finpartiklar** uppmättes på Kotkansaari och i Metsäkulma. Halterna var där på en låg nivå. Årshalten för finpartiklar på Kotkansaari var ungefär en sjättedel av årsgränsvärdet och 40 procent av WHO:s hälsobaserade årsriktvärde, i Metsäkulma på motsvarande sätt knappt en fjärdedel av årsgränsvärdet och 60 procent av WHO:s årsriktvärde. WHO:s dygnsriktvärde överskreds inte på någondera mätstationen.

**Kvävedioxid** uppmättes i Metsäkulma. Halterna var små och det fanns ingen risk för att de gällande rikt- och gränsvärdena skulle överskridas. Års- och timhalterna för NO<sub>2</sub> var ungefär en sjättedel av motsvarande gräns-

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 9    |

---

värde. De högsta halterna uppmättes i mars.

Inte heller överskreds dygnsriktvärdet för **luktande svavelföreningar**. På Kotkansaari var antalet lukttimmar som minskar trivseln cirka 1,1 procent av mättiden, då de ett år tidigare var cirka 1,4 procent av mättiden. I Rauhala utgjorde lukttimmarna knappt 0,2 procent av mättiden. Flest lukttimmar förekom på Kotkansaari i september, cirka 4,2 procent av mättiden. I Rauhala inföll de högre halterna vid sydliga vindar och på Kotkansaari vid östliga och nordostliga vindar. Av Kotkansaaris lukttimmar uppmättes drygt 80 procent i vindriktningarna 50–140 grader och knappt 15 procent i vindriktningarna 0–50 grader.

Luftkvaliteten i södra Kymmenedalen har kontrollerats som en gemensam kontroll av fem kommuner och deras största industri- och energiproduktionsanläggningar och hamnen till och med 31.12.2020. Från och med början av 2021 fortsätter inrättningarna med industrins egna samordnade kontroll separat från kommunernas kontroll. I den ingår kontinuerliga mätningar av inandningsbara partiklar och finpartiklar på Kotkansaari mätstation samt halterna av luktande svavelföreningar som beräknas i realtid med en kalkylerad spridningsmodellering på tre beräkningspunkter (Kotkansaari, Rauhala och Metsäkulma). Kotka stads miljötjänstenhet fortsätter utföra luftkvalitetsmätningar med en flyttbar mätstation.

Årsrapporten 2020 om luftkvaliteten distribueras i elektroniskt format till miljönämndens medlemmar, parterna i kontrollavtalet och övriga som hör till intressentgruppen. Luftkvalitetsrapporten i pappersformat bifogas till protokollet. Kotka luftkvalitetsrapport kan också läsas på Kotka stadswebbplats ([www.kotka.fi/ilmanlaatu](http://www.kotka.fi/ilmanlaatu)).

|                       |  |
|-----------------------|--|
| Föredragande:         | Miljövårdschef Heli Ojala  |
| Förslag:<br>kännedom. | Miljönämnden beslutar att anteckna Kotka årsrapport om luftkvaliteten 2020 för |
| Beslut:               | Antecknades för kännedom.  |
| Bilaga:               | Årsrapport om luftkvaliteten 2020  |
| Verkställighet:       | Utdrag: Stadsstrukturnämnden   |

Ingen anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

**KOTKA STAD**

Sammanträdesdatum

Sida

Miljönämnden

03.06.2021

10

D/1350/11.03.06.00/2021

**65 § Miljötjänsternas verksamhetsenhets anmälningssblankett för tillfällig olägenhet**

Ympla 3.6.2021 § 65

beredare:

Miljöskyddsplanerare Eija Värri, tfn 044 702 4804  
Stadsveterinär Veera Varo, tfn 040 577 2198

Kotkas verksamhetsenhet för miljötjänster tar årligen emot ett stort antal besvär och anmälningar om olägenheter i anslutning till olika miljö- och trivselolägenheter. Den största delen av missförhållandena kommer tillsynen till känna via telefon, en del också numera per e-post eller via stadens responssystem. Det har dock lämnats väldigt få skriftliga anmälningar.

År 2020 har det inkommit totalt 198 anmälningar om olägenheter och åtgärdsbegäranden till serviceenheten för miljövård. Flest anmälningar gjordes om nedskräpning och avfallshantering. Även under innevarande år kan motsvarande mängd anmälningar om miljöolägenheter förväntas.

| objekt för    | anmälningar år 2020 |
|---------------|---------------------|
| avfall        | 44                  |
| luft          | 33                  |
| skadedjur     | 11                  |
| naturen       | 9                   |
| buller        | 6                   |
| avloppsvatten | 3                   |
| vatten        | 2                   |
| jordmaterial  | 2                   |
| kemikaliter   | 1                   |
| annat         | 24                  |
| annan kontakt | 63                  |

Vid behandlingen av anmälningar om olägenheter tillämpas miljöskyddslagens bestämmelser om rättelse av överträdelse eller försummelse (175 §). Till förfarandet hör att minst ett eller flera kontrollbesök görs på objektet, att den som orsakar olägenheten kontaktas och i allmänhet också att man ger ett svar till den som lämnat anmälan om olägenhet, om dennes kontaktuppgifter finns tillgängliga.

Till miljöhälsovårdens serviceenhet kommer det färre motsvarande anmälningar om olägenheter och de statistikförs inte heller. Vanligtvis är det fråga om en upplevd trivsel- eller hälsolägenhet som oftast orsakas av lukt, buller, skadedjur eller vibrationer. I behandlingen av anmälningar om olägenheter tillämpas lagstiftning som är tillgänglig för bedömning av trivselmässiga och sanitära olägenheter, såsom hälsoskyddslagen (763/1994), hälsoskyddsförordningen (1280/1994) och social- och hälso-

**KOTKA STAD**

Sammanträdesdatum

Sida

Miljönämnden

03.06.2021

11

vårdsministeriets förordning om sanitära förhållanden i bostäder och andra vistelseutrymmen samt om kompetenskrav för utomstående sakkunniga (545/2015). Till förfarandet hör att ärendet utreds och vid behov samarbetar man med andra myndigheter och experter. Vid behov utförs ett eller flera kontrollbesök på objektet. I vissa fall kan anvisningar utdelas i anslutning till olägenheten, till exempel åt invånarna i ett bostadsområde. I allmänhet ges också ett svar till den som lämnat anmälan om olägenhet, om dennes kontaktuppgifter finns tillgängliga. Serviceenheten för miljöhälsovård använder olika anmälningsförfaranden för att till exempel sköta matförgiftningar och ärenden som gäller hälsosamt boende.

Behandlingen av anmälningar om olägenheter och åtgärdsbegäranden som kommit per telefon eller anonymt har i vissa fall försvårats av bristfällig eller otydlig information om var olägenheten eller objektet finns, tidpunkten för när olägenheten framträder och orsaken till olägenheten. I sådana fall har behandlingen av ärendet kunnat dra ut på tiden eller man har blivit tvungen att avbryta behandlingen helt och hållet. Verksamhetsenheten för miljötjänster är inte heller alltid den behöriga myndigheten vid alla kontakter, utan handläggningen av ärendet kan till exempel höra till byggnadstillsynen, parkväsendet eller den enhet som ansvarar för markförvärv och -överlåtelse. I en anmälan som lämnas skriftligen fås detaljerad information om olägenheten och de frågor som man söker svar på. Meddelande av den rätta aktören till den som tar kontakt sköts också bevisligen genom en skriftlig anmälan.

**Kotkas verksamhetsenhet för miljötjänsters förslag för ibruktagning av en skriftlig blankett för anmälan om olägenhet:**

Inom Kotkas verksamhetsenhet för miljötjänster är anmälningar om olägenheter och åtgärdsbegäranden endast en liten del av personalens dagliga arbetsuppgifter. Den årliga mängden kontakt- och åtgärdsbegäranden är stor och behandlingsbehovet och -ordningen för dessa måste alltid bedömas från fall till fall. Kotka stads verksamhetsenhet för miljötjänster föreslår således att anmälningar om miljöolägenheter eller nedskräpning som är riktade till serviceenheten för miljövård i fortsättningen alltid i regel ska göras skriftligen. Anmälningar som gjorts per telefon tas till behandling om kunden inte har möjlighet att göra anmälan skriftligen eller fylla i den elektroniskt. Serviceenheten för miljöhälsovård avser ta blanketten i bruk vid sidan av övriga sätt att lämna anmälan. Tjänsteinnehavarna vid serviceenheten avser fortsättningsvis ta emot anmälningar om trivselmässiga och sanitära olägenheter per telefon i vissa fall.

För anmälningar om olägenheter behöver det utarbetas en separat blankett, som ska finnas tillgänglig och kunna fyllas i även på miljövårdens webbplats. Av blanketten ska det framgå vad ärendet gäller, eventuella yrkanden med motiveringar samt avsändarens namn och kontaktinformation för ärendets skötsel (16 § i förvaltningslagen). Anonyma anmälningar behandlas inte alls i fortsättningen, förutom i vissa undantagsfall. Muntligt kan ett ärende göras anhängigt endast med myndighetens samtycke (19 § i förvaltningslagen). Det bör noteras att man med blanketten för anmälan om olägenhet inte kan anmäla allvarliga miljöolägenheter, till exempel oljeskador. För deras del

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 12   |

---

ska det finnas en hänvisning i blanketten och på webbplatsen att kontakta räddningsväsendet.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar bereda och ta i bruk en blankett för anmälan om olägenhet för tillsynen av miljövård och miljöhälsovård. Dessutom beslutar miljönämnden att miljövårdsenhetens åtgärder i ärenden som anknyter till miljötillsyn förutsätter inlämnande av gällande godkänd blankett för åtgärdsbegäran eller motsvarande blankett som ifylls elektroniskt för behandling till miljövårdsenheten, dock med undantaget att anmälningar fortfarande även kan göras per telefon om kunden inte har möjlighet att anmäla sitt ärende skriftligen. Miljönämnden beslutar att serviceenheten för miljöhälsovård tar i bruk blanketten vid sidan av övriga sätt att lämna anmälan. Miljönämnden beslutar också att detta beslut verkställs oberoende av en eventuell ansökan om ändring.

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag: enheten för miljö tjänster

Besvärsanvisning: Östra Finlands förvaltningsdomstol

---

Anteckning om protokolljustering

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 13   |

D/3/02.05.07.03/2021

## 66 § Djurskyddsbidrag för 2021

Ympla 3.6.2021 § 66

Beredare: Stadsveterinär Veera Varo, tfn 040 577 2198

Föredragningstext: I miljönämndens budget för 2021 har 500 euro reserverats för att delas ut till organisationer för djurskyddsarbete. År 2021 delades 700 euro ut i miljöskyddsbidrag enligt ansökningarna och 800 euro förblev ofördelat, vilket miljönämnden har beslutat att överföra att utdelas i form av djurskyddsbidrag år 2021, varvid det finns totalt 1 300 euro att dela ut som djurskyddsbidrag. I beviljandet av bidragen iakttas Kotka stads allmänna anvisningar.

Inom den utsatta tidsfristen ansökte Etelä-Kymenlaakson eläinsuojeluyhdistys ry (1000 euro) och Kaakkois-Suomen eläinsuojeluyhdistys ry (2000 euro) om bidrag.

Etelä-Kymenlaakson eläinsuojeluyhdistys ry är grundat 2019 och medlemsantalet vid ansökningstidpunkten är 167. Föreningens verksamhetsområde är i första hand södra Kymmenedalen (Kotka, Fredrikshamn, Pyttis, Miehikkälä och Vederlax). På basis av budgeten består föreningens inkomster i huvudsak av försäljningsintäkter, intäktsföring från djuren, lopptorgsverksamhet och medlemsavgifter. Föreningen hade år 2020 sammanlagt 242 händelser och uppdrag i anslutning till djurskydd. Våren 2020 hyrde föreningen en verksamhetslokal i Karhula i Kotka och renoverade den med frivilligkrafter för att lämpa sig för verksamheten. Djurhuset för hemlösa djur öppnades i augusti 2020. Dessutom har föreningen fosterhemsverksamhet och år 2020 fanns det 9 fosterhem. År 2020 fick sammanlagt 79 djur ett hem via föreningen. Föreningen ansöker om 1 000 euro i bidrag för 2021 för att användas till kostnader för djurhusets grundverksamhet samt djurens veterinär- och foderkostnader. Föreningen kompletterade sin ursprungliga ansökan 17.5.2021 med resultat- och balansräkning för 2020.

Kaakkois-Suomen eläinsuojeluyhdistys ry är grundat 1970 och medlemsantalet år 2020 var 374. Kaakkois-Suomen eläinsuojeluyhdistys ry inledde sin verksamhet i Villmanstrandsregionen, men utvidgade på hösten 2017 sin verksamhet till södra Kymmenedalen. På basis av budgeten består föreningens intäkter i huvudsak av donationer, evenemangsintäkter, lopptorgsintäkter och medlemsavgifter. Föreningen har år 2020 skött 110 katter, tre hundar och en kanin inom södra Kymmenedalens område. Föreningen ansöker om 2 000 euro i bidrag för år 2021 för att användas till fosterhemsverksamhet för djuren i Kotka: djurens förnödenhets- och foderkostnader, veterinärkostnader, infångning och skötsel av kattpopulationen samt hyra av lagerlokal. Föreningen kompletterade sin ursprungliga ansökan 18.5.2021 med årsberättelse, bokslut och verksamhetsgranskarens berättelse för 2020, som inte ännu fastställts.

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 14   |

---

Handlingarna fastställs på föreningens vårmöte 22.5.2021.

Fördelning av bidrag med motiveringar:

Enligt Kotka stads allmänna anvisningar om bidrag ska verksamheten rikta sig till Kotka stads invånare och verksamheten ska stödja och komplettera genomförandet av verksamheten och målsättningarna för den myndighet som beviljar bidraget. Bidrag beviljas inte för politisk eller religiös verksamhet, om inte detta föreskrivs separat i lag. Båda föreningarna som har ansökt om djurskyddsbidrag år 2021 är antecknade i föreningsregistret och deras verksamhet är bevisligen etablerad och verksamheten stödjer och kompletterar genomförandet av verksamheten och målsättningarna för den myndighet som beviljar bidraget, varför djurskyddsbidrag kan beviljas till dem.

Etelä-Kymenlaakson eläinsuojeluyhdistys ry är en ny lokal föreningen som dock har etablerat sin verksamhet under 2020, och vars djurhus som öppnats 2020 finns i Kotka. Kaakkois-Suomen eläinsuojeluyhdistys ry:s djurhus finns i Villmanstrand och föreningen har även fått årsbidrag av Villmanstrands stad. Eftersom Etelä-Kymenlaakson eläinsuojeluyhdistys ry:s verksamhet kan anses vara mer lokal och verksamheten således kan anses rikta sig starkare till Kotka stads invånare, föreslås att djurskyddsbidragen fördelas enligt följande:

Etelä-Kymenlaakson eläinsuojeluyhdistys ry 800 €

Kaakkois-Suomen eläinsuojeluyhdistys ry 500 €

Sammanlagt 1 300 €

Bidragsmottagaren ska före utgången av mars 2022 lämna en utredning om användningen av bidraget till miljönämnden.

Ansökningshandlingarna finns tillgängliga på sammanträdet.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att bevilja djurskyddsbidrag för 2021 i enlighet med ovan anförda.

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag: Etelä-Kymenlaakson eläinsuojeluyhdistys ry  
Kaakkois-Suomen eläinsuojeluyhdistys ry Miljötjänster/kansli

Anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 15   |

---

D/3/02.05.07.03/2021

## **67 § Miljöskyddsbidrag för 2021**

Ympla 3.6.2021 § 67

Beredare: miljövårdschef Heli Ojala, tfn 044 702 4805

Föredragningstext: I budgeten för 2021 för Kotka miljönämnd har 1 500 € reserverats att delas ut som miljöskyddsbidrag till registrerade föreningar som är verksamma i Kotka.

Inom den utsatta tidsfristen senast 31.3.2021 har bidrag av miljönämnden ansökts av Kymenlaakson Luonnonsuojelupiiri ry.

Kymenlaakson Luonnonsuojelupiiri ry är en distriktsorganisation inom Finlands naturskyddsförbund rf som har lokal verksamhet i Kotka. Föreningen ansöker om ett bidrag på 700 € för skötsel av Saksala ängsvall. Området är en före detta åker som staden äger, vars skötselåtgärder distriktet inledde år 2019 och har efter detta fortsatt skötselåtgärderna. År 2020 hölls tre talkodagar för skötseln. Kostnaderna när bidraget som beviljats för 2020 användes var enligt den givna utredningen sammanlagt cirka 640 euro.

Målet med skötseln är att öka ängsväxterna och förbättra livsmiljön för insektsarterna. Samtidigt avlägsnas de främmande växtarter som växer i området. Kostnader uppstår av traktorarbete, talkoservering, resekostnader och anskaffning av eventuella nya arbetsredskap.

Fördelning av bidrag med motiveringar:

Enligt Kotka stads allmänna anvisningar om bidrag kan bidrag endast beviljas till Kotkabaserade organisationer och sådana organisationer, vars verksamhet utövas inom Kotkas område eller bland dess invånare eller till deras nytta. Bidrag beviljas inte för politisk verksamhet, förutom i fall som föreskrivs i lag. När bidrag övervägs ska man dessutom beakta de inkomster som fås av verksamheten som understöds samt övriga externa finansieringsmöjligheter. Bidragen är avsedda för skyddspåverkan, miljöfostran, publikevenemang, ordnande av tillställningar och utflykter i Kotka och för Kotkabor.

Till Kymenlaakson Luonnonsuojelupiiri ry föreslås att utdelas 700 € i miljöskyddsbidrag för 2021 i enlighet med ansökan.

Bidragsmottagaren ska före utgången av mars 2022 lämna en utredning om användningen av bidraget till miljönämnden.

Ansökningshandlingarna finns tillgängliga på sammanträdet.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att bevilja 700 € i miljöskyddsbidrag för 2021 till Kymenlaakson Luonnonsuojelupiiri ry.

---

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 16   |

---

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag:Kymenlaakson Luonnonsuojelupiiri ry  
Miljötjänster/kansli

Anvisning för omprövningsbegäran

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 17   |

---

D/3/02.05.07.03/2021

**68 §        Överföring av miljöskyddsbidrag som inte utdelats (800 e)  
till djurskyddsbidragen år 2021**

Ympla 3.6.2021 § 68

Beredare:                        Stadsveterinär Veera Varo, tfn 040 577 2198

Föredragningstext:

För miljöskyddsbidrag har 1 500 € reserverats i budgeten för 2021 att utdelas som miljöskyddsbidrag till registrerade föreningar som verkar i Kotka för ändamål som stödjer miljöskydd i Kotka och för Kotkabor. Miljöskyddsbidrag ansöktes av en förening till ett belopp av 700 euro och därmed förblev 800 euro av bidragssumman outdelad.

I budgeten för 2021 har 500 euro reserverats för djurskyddsbidrag att utdelas till registrerade föreningar för djurskyddsarbete i Kotka.

Föredragande:                    Miljöhälsovårdschef Heli Ojala

Förslag:                        Miljönämnden beslutar att överföra det belopp på 800 euro som inte delats ut i miljöskyddsbidrag att beviljas som djurskyddsbidrag utöver det belopp på 500 euro som reserverats i budgeten, varvid summan som ska delas ut i djurskyddsbidrag år 2021 blir sammanlagt 1 300 euro.

Beslut:                            Godkändes.

Verkställighet:                Utdrag:        Miljötjänster/kansli

Anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 18   |

D/35/00.01.01.00/2021

## **69 § Delegering av befogenheter till tjänsteinnehavare inom miljöhälsovården**

Ympla 3.6.2021 § 69

Beredare: Stadsveterinär Veera Varo, tfn 040 577 2198

Föredragningstext: Inom miljöhälsovården kan en myndighet delegera sina befogenheter till en underställd tjänsteinnehavare med stöd av 7 § i hälsoskyddslagen (763/1994), 27 § i livsmedelslagen (297/2021), 54 a § i läkemedelslagen (395/1987) och 7 § i veterinärvårdslagen (765/2009). 91 § i kommunallagen (410/2015) möjliggör delegering av befogenheter även angående tobakslagen (549/2016) och de övervakningsuppgifter som baserar sig på den.

Kotka stads nya förvaltningsstadga träder i kraft 1.8.2021. Den föregående förvaltningsstadgan godkändes 10.4.2017. Det är miljönämndens uppgift att ombesörja miljöhälsovården för Kotka stad och Pyttis kommun. Miljönämndens uppgifter och befogenheter är fastställda i 5 kap. i förvaltningsstadgan. Nämnden får delegera sina befogenheter till en underställd tjänsteinnehavare i enlighet med 5 kap. 4 § i förvaltningsstadgan.

Verksamhetsstadgan för verksamhetsenheten för miljötjänster som lyder under miljönämnden godkändes i miljönämnden 28.2.2019. I verksamhetsstadgan har miljönämnden delegerat befogenheterna i enlighet med speciallagarna inom miljöhälsovården till sina underställda tjänsteinnehavare. Delegeringen har påskyndat behandlingen av ärenden och möjliggjort flexibelt arbete oberoende av mötestidtabellen.

Den nya livsmedelslagen (297/2021) trädde i kraft 21.4.2021, varför det är nödvändigt att uppdatera delegeringen för lagen i fråga. I huvudsak sammanfaller de paragrafer som ska delegeras till sitt innehåll med den gamla lagen, endast numreringen har ändrats. Den nya livsmedelslagen medförde dock vissa nya uppdrag att delegeras och även i övrigt finns det sådant som behöver uppdateras i delegeringen. Förslag på förordnande av tjänsteinnehavare och deras ersättare till myndighetsuppdrag och delegering av befogenheter finns som bilaga. Ändringarna är angivna med rött.

Ytterligare information: Stadsveterinär Veera Varo, tfn. 040 577 2198

Bilagor: De paragrafer som ska uppdateras i verksamhetsstadgan för verksamhetsenheten för miljötjänster

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att delegera myndighetsåtgärder och beslutsrätt till underställda tjänsteinnehavare på nedan framställda sätt. Delegeringarna träder i kraft då protokollet har justerats oberoende av eventuell ansökan om ändring.

Anteckning om protokolljustering

**KOTKA STAD**

Sammanträdesdatum

Sida

Miljönämnden

03.06.2021

19

---

3 kap. 7 och 8 § i verksamhetsstadgan för verksamhetsenheten för miljötjänster som godkänts 28.2.2019 ersätts med nya paragrafer. Paragraferna i den gamla verksamhetsstadgan upphävs då de nya träder i kraft.

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag: Miljötjänster/kansli

Anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 20   |

D/4904/11.00.02/2018

**70 § Ny kungörelseomgång i anslutning till uppdateringen av Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsbestämmelser**

Ympla 3.6.2021 § 70

Beredare: Miljöinspektör Heli Kiviranta tfn. 044 702 4803

Kotka miljötjänster har berett uppdateringen av miljöskyddsbestämmelserna. Förslaget till uppdaterade miljöskyddsbestämmelser med motiveringar finns som bilaga till föredragningslistan. Utkastet till miljöskyddsbestämmelser behandlades av miljönämnden 19.11.2020. Då returnerade nämnden miljöskyddsbestämmelserna för ny beredning. De ändringar som nämnden föreslog beaktades och förslagen till uppdaterade miljöskyddsbestämmelser med motiveringar fördes på nytt till nämnden 17.12.2020. Efter behandlingen i nämnden kungjordes förslagen och utlåtanden om dem begärdes av Pyttis kommun, Kotka stads olika avdelningar (byggnadstillsyn, hälsotillsyn, tekniska tjänster, stadsplanering), NTM-centralen, Kymenlaakson Jäte, Kymmenedalens avfallsnämnd, Kymmenedalens räddningsverk, polisen samt grannkommunerna Fredrikshamn och Kouvola. Dessutom informerades man om kungörelsen per e-post till egnahemsföreningen och de lokala natursällskapen.

På grund av de utlåtanden som erhöles av NTM-centralen och Pyttis tekniska nämnd ändrades paragrafen om avloppsvattenhantering i miljöskyddsbestämmelserna så mycket att förslagen till miljöskyddsbestämmelser med motiveringar behandlas på nytt i miljönämnden. Dessutom har ett tillägg gjorts angående kemikalier, enligt vilket enkelmantlade kemikalie- och oljebehållare samt andra motsvarande behållare ska granskas vart tionde år. Utlåtandena finns som bilaga. Efter behandlingen i nämnden kungörs förslagen till miljöskyddsbestämmelser med motiveringar i minst 30 dagar.

- ./ Bilaga 1. NTM-centralens utlåtande
- ./ Bilaga 2. Utlåtande av Pyttis tekniska nämnd
- ./ Bilaga 3. Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsbestämmelser (utkast)
- ./ Bilaga 4. Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsbestämmelser, motiveringar (utkast)

**De mest centrala ändringarna**

**Ledning och behandling av avloppsvatten på grundvattenområde i strandzon, 7 och 8 §**

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 21   |

---

Angående behandling av avloppsvatten har Fagerö specialstation utelämnats. I alla grundvattenområden och områden där grundvatten bildas är det förbjudet att låta avloppsvatten från vattentoaletter samt disk- och tvättmaskiner sugas upp av marken. I grundvatten- och strandzonområden ska avloppsvatten renas så att rengöringseffekten uppfyller den riktgivande rengöringsnivån i enlighet med statsrådets förordning om behandling av hushållsavloppsvatten i områden utanför avloppsnätet (157/2017).

**Allmänna bestämmelser om förvaring av kemikalier, 21 §**

En granskningsplikt har lagts till för enkelmantlade olje- och bränslebehållare eller andra motsvarande kemikaliebehållare. Granskningen ska utföras inom 10 år från att behållaren tagits i bruk och därefter enligt behållarens konditionsklass eller vart tionde år. Över granskningen ska ett granskningsprotokoll upprättas, som på begäran ska företes för miljöskyddet eller någon annan tillsynsmyndighet.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att godkänna utkastet till miljöskyddsbestämmelser med motiveringar och hålla utkastet offentligt framlagt i minst 30 dagar samt begära nödvändiga utlåtanden om utkastet.

Beslut: Godkändes.

Ingen anvisning för omprövningsbegäran

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 22   |

D/435/11.03.02.00/2021

## 71 §

### KOY Karhulan Yhdyskulma / Utdömmande av vite

Ympla 3.6.2021 § 71

Beredare: tf miljöinspektör Kati Suomalainen tfn 040 526 5935  
tf stadsjurist Eino Svinhufvud tfn 040 486 2687

Föredragningstext: Kotka miljönämnd har genom sitt beslut 25.2.2021 § 23 (D/435/11.03.02.00 /2021) fastställt följande skyldighet för KOY Karhulan Yhdyskulma (FO-nr 0159863-0, adress Karjalantie 2-4, 48600 Kotka, fastighetsbeteckning 285-31-12-9) att verkställas senast 9.4.2021 med hot om ett vite på 1 000 euro:

- Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma ska kontinuerligt sköta om renheten på den nedskräpade avfallsplatsen på KOY Karhulan Yhdyskulma, vilket särskilt inbegriper avtal med en ansvarsfull aktör om en tillräcklig mängd avfallskärl, med beaktande av arten och mängden avfall, för olika typer av avfall och regelbunden tömning av kärnen
- Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma ska informera de företag som är verksamma på fastigheten KOY Karhulan Yhdyskulma om fastighetens avfallshantering och ge dem nycklar till avfallskärnen.  
Beslutet har vunnit laga kraft.

Inspektioner har utförts på fastigheten 12.4.2021 och 12.5.2021 för utreda om de skyldigheter som miljönämnden fastställt har genomförts. Inspektionen 12.4.2021 meddelades till innehavaren av fastigheten på förhand, men denne deltog inte i inspektionen.

Vid inspektionerna observerades i anknytning till miljönämndens beslut 23 § att avfallsplatsen och omgivningen runt om den på KOY Karhulan Yhdyskulma fortfarande är nedskräpad och ostädad. Till följd av snöplogning under vintern har skräp spridits även till planteringsområdet bakom avfallskärnen.

Avfallsplatsen på fastigheten består av en stor låsbar avfallscontainer för slutavfall. Gymmet som verkar på fastigheten har också skaffat ett eget låsbart avfallskärl för brännbart avfall till området. Avfallshanteringen på fastigheten kan anses uppfylla de krav som ställs i avfallshanteringsbestämmelserna som Kymmenedalens avfallsnämnd fastställt.

Enligt avfallstransportföretaget som sköter om tömningen av slutavfallskärlet på fastigheten har en nyckel överlämnats till den restaurang som verkar på fastigheten. Alla företag som verkar på fastigheten har inte nåtts, men nyckel har överlämnats åtminstone till frisörsalongen, gymmet och läkarstationen som verkar på fastigheten. Skyldigheten att informera de företag som verkar på fastigheten om fastighetens avfallshantering och överlämnande av nycklar kan anses vara fullföljt.

Därmed har innehavaren av fastigheten inte till alla delar utfört de åtgärder som miljönämnden ålagt denne.

Anteckning om protokolljustering

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 23   |

---

Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma gavs möjlighet att ge en redogörelse över de åtgärder denne gjort i anslutning till skyldigheterna genom ett hörandebrev som sändes per e-post och post 20.4.2021, där den fastställda tidsfristen för svar var 12.5.2021. Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma har inte besvarat utredningsbegäran inom tidsfristen och har inte framfört något godtagbart skäl till att underlåta att utföra en del av åtgärderna.

Eftersom innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma till väsentliga delar har iakttagit den skyldighet som miljönämnden fastställt, finns det skäl att utdöma ett mindre vite till innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma än det fastställda.

Behandling av ärendet: Repr. för ungdomsfullmäktige Elli Putkonen avlägsnade sig/avbröt fjärranslutningen under tiden denna paragraf behandlades.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att

– utdöma hälften, dvs. 500 euro, som effektmedel av det fastställda vitet på 1 000 euro att betalas av innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma för den skyldighet som fastställts för denne (sköta om renheten på den nedskräpade avfallsplatsen, vilket särskilt inbegriper en tillräcklig mängd avfallskärl, med beaktande av arten och mängden avfall, för olika typer av avfall och regelbunden tömning av kärlet samt informera de företag som verkar på fastigheten om fastighetens avfallshantering och till dessa överlämna nycklar till avfallskärlet)

– uppbära en avgift på 228 € för utfärdande av åläggande att städa upp ett nedskräpat område och övervakning av det (75 § i avfallslagen) i enlighet med Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsmyndighets taxa (Ympla 17.12.2020 § 129)

Tillämpade rättsanvisningar:

13 §, 28 §, 72 §, 73 §, 74 §, 75 § i avfallslagen (646/2011)

6 §, 7 §, 10 §, 11 § och 22 § i viteslagen (1113/1990)

15 §, 20 §, 21 §, 22 §, 23 §, 24 §, 26 §, 36 §, 42 § i Kymmenedalens avfallsnämnds avfallshanteringsbestämmelser

Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsmyndighets taxa som godkänts av Kotka miljönämnd 17.12.2020 § 129

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag: Kotka stad / miljötjänster  
Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma/stämmingsdelgivning

---

Anteckning om protokolljustering

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 24   |

---

Besvärsanvisning: Östra Finlands FVD

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 25   |

D/435/11.03.02.00/2021

## 72 § KOY Karhulan Yhdyskulma / Utdömande av vite och fastställande av nytt hot om vite

Ympla 3.6.2021 § 72

Beredare: tf miljöinspektör Kati Suomalainen tfn 040 526 5935  
tf stadsjurist Eino Svinhufvud tfn 040 486 2687

Föredragningstext:

Kotka miljönämnd har genom sitt beslut 25.2.2021 § 24 (D/435/11.03.02.00/2021) fastställt följande åläggande i enlighet med 125 § i avfallslagen för innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma (FO-nummer 0159863-0, adress Karjalantie 2-4, 48600 Kotka, fastighetsbeteckning 285-31-12-9) att verkställas senast 9.4.2021 med hot om ett vite på 1 000 euro: Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma ska tömma och rengöra de tre (3) separations-/avsättningsbrunnarna som finns på fastigheten KOY Karhulan Yhdyskulma i mellankorridoren mot fastigheten 285-31-12-3 senast 9.4.2021. Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma ska lämna en skriftlig redogörelse över tömningen och rengöringen av brunnarna (t.ex. ett transportdokument för avfall) till Kotka miljötjänster senast 9.4.2021. Beslutet har vunnit laga kraft.

Innehavaren av fastigheten lämnade 29.3.2021 till Kotka miljötjänster en faktura från Tumra Oy som redogörelse för tömning och rengöring av brunnarna. Enligt transportdokumentet för avfall som begärdes av Tumra Oy hade avfallet från avsättningsbrunnarna (fett) levererats till adekvat slutbehandling.

För att säkerställa att alla brunnar hade tömts gjordes en samordnad inspektion av brunnarna tillsammans med Kymen Vesi Oy 1.4.2021. Vid inspektionen observerades att den nordligaste separations-/avsättningsbrunnen (nära restaurangen som verkar på fastigheten) hade tömts och rengjorts vederbörligen.

De två andra separations-/avsättningsbrunnarna i den södra änden av mellankorridoren hade inte tömts på det slam som hade samlats i dessa brunnar.

Innehavaren av fastigheten har inte till alla delar utfört de åtgärder som miljönämnden ålagt denne.

Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma gavs möjlighet att ge en redogörelse över de åtgärder denne gjort i anslutning till skyldigheterna genom ett hörandebrev som sändes per e-post 20.4.2021, där den fastställda tidsfristen för svar var 12.5.2021. Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma har inte besvarat utredningsbegäran inom tidsfristen och har inte framfört något godtagbart skäl till att underlåta att utföra en del av åtgärderna.

Eftersom innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma till väsentliga delar har iakttagit den skyldighet som miljönämnden fastställt, finns det skäl att utdöma ett mindre vite till innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma än det fastställda

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 26   |

---

De två brunnar som fortfarande är fulla med slam bör dock tömmas och rengöras, eftersom underlåtelse att tömma brunnarna kan orsaka översvämning av avloppsvatten inuti fastigheten eller på dess gatuområde samt orsaka skada för människors hälsa och miljön i enlighet med 22 § i hälsoskyddslagen och 13 § i avfallslagen. Därmed ska ett nytt hot om fast vite fastställas för innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma som effektmedel för åläggandet.

Behandling av ärendet: Repr. för ungdomsfullmäktige Elli Putkonen avlägsnade sig/avbröt fjärranslutningen under tiden denna paragraf behandlades.

Föredragande: Miljövärdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att

– utdöma hälften, dvs. 500 euro, som effektmedel av det fastställda vitet på 1 000 euro att betalas av innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma för den skyldighet som fastställts för denne (tömma och rengöra de tre (3) separations-/avsättningsbrunnarna som finns på fastigheten i mellankorridoren mot fastigheten 285-31-12-3 samt lämna en skriftlig redogörelse (t.ex. ett transportdokument för avfall) över detta till Kotka miljötjänster).

– fastställa ett nytt hot om vite på 1 000 € för tömning och rengöring av de två (2) brunnar som inte hade tömts. Tidsfristen för tömning och rengöring av brunnarna är 8.7.2021. Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma ska lämna en skriftlig redogörelse över tömningen och rengöringen av brunnarna (t.ex. ett transportdokument för avfall) till Kotka miljötjänster senast 8.7.2021.

– uppbära en avgift på 228 € för utfärdande av ett enskilt åläggande och övervakning av det (125 § i avfallslagen) i enlighet med Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsmyndighets taxa (Ympla 17.12.2020 § 129).

Tillämpade rättsanvisningar:

13 §, 28 §, 72 §, 73, 74 §, 121 §, 125 § i avfallslagen (646/2011)

22 § i hälsoskyddslagen (763/1994)

6 §, 7 §, 10 §, 11 §, 12 § och 22 § i viteslagen (1113/1990)

Kotka stads och Pyttis kommuns miljöskyddsmyndighets taxa som godkänts av Kotka miljönämnd 17.12.2020 § 129.

Beslut: Godkändes.

Verkställighet: Utdrag: Kotka stad / miljötjänster  
Innehavaren av KOY Karhulan Yhdyskulma/stämmningsdelgivning

---

Anteckning om protokolljustering

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

|                   |                   |      |
|-------------------|-------------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | Sammanträdesdatum | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021        | 27   |

---

Besvärsanvisning: Östra Finlands FVD



|                   |            |      |
|-------------------|------------|------|
| <b>KOTKA STAD</b> | PROTOKOLL  | Sida |
| Miljönämnden      | 03.06.2021 | 29   |

---

**75 § Övriga ärenden (gemensamma)**

Ympla 3.6.2021 § 75

Det fanns inga övriga ärenden.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (KommunalL 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

## ANVISNINGAR FÖR OMRÖVNINGSBEGÄRAN

### Besvärsförbud

I fråga om följande beslut får det enligt 136 § i kommunallagen inte begäras omprövning eller anföras kommunalbesvär, eftersom beslutet endast gäller beredning eller verkställighet:

Paragraferna: 59-62,64,70,75,76

I följande beslut får det enligt 146 § i upphandlingslagen ändring inte sökas med stöd av kommunallagen eller lagen om rättegång i förvaltningsärenden, eftersom det är fråga om ärenden som hör till marknadsdomstolens behörighet:

Paragraferna: –

Eftersom det i fråga om följande beslut kan begäras omprövning enligt 137 § i kommunallagen, får ändring i dem inte sökas genom besvär:

Paragraferna: 66,67,68,69,74

I följande beslut får det enligt 5 § 1 mom. i förvaltningsprocesslagen eller annan lagstiftning inte sökas ändring genom besvär:

Paragrafer och grunder för besvärsförbud

### Anvisningar för omprövningsbegäran

Ärenden xx §, xx § ...

**Omprövningsmyndighet** I ovan nämnda beslut kan ändring sökas genom omprövningsbegäran **till miljönämnden.**

#### och anvisning för omprövningsbegäran

omprövning får begäras av:

– den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part), samt

– kommunmedlemmar.

**Avgift för omprövningsbegäran.**

Behandlingen av en omprövningsbegäran är avgiftsfri.

### Tidsfristen för omprövningsbegäran

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

En part anses, om inte något annat påvisas, ha fått del av beslutet sju (7) dagar efter att ett brev därom har sänts eller vid den tidpunkt som angetts i ett särskilt delgivningsintyg. När vanlig elektronisk delgivning används, anses en part ha fått del av beslutet på den tredje (3) dagen efter att meddelandet sändes, om inte annat bevisas.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet. Protokollet har gjorts tillgängligt i det allmänna datanätet **10.06.2021**.

Dagen för delfåendet räknas inte in i besvärstiden. Om sista dagen av besvärstiden är en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag får begäran om omprövning inlämnas första vardagen därefter.

**Omprövningsbegärans form, innehåll och bilagor** En begäran om omprövning ska anföras skriftligt. Även ett elektroniskt dokument uppfyller kravet på skriftligt format.

I begäran om omprövning ska anges:

- beslut, i vilken ändring söks,
- till vilka delar ändring söks i beslutet och vilka ändringar som yrkas,
  
- grunderna till ändringsyrkandet.

Till begäran om omprövning ska fogas de handlingar som den som begär omprövning åberopar som stöd för sin begäran, om de inte redan tidigare har lämnats till myndigheten.

Omprövningsbegäran ska undertecknas av ändringssökanden, dennes lagliga företrädare eller ombud. Av skriften ska också framgå den persons namn som begär omprövning, och om hen inte är undertecknare också undertecknarens namn, bostadskommun, postadress och ett telefonnummer, dit meddelanden som hänför sig till ärendet kan sändas. Om meddelanden eller beslut angående begäran om omprövning kan delges som ett elektroniskt beslut, ber myndigheten också om e-postadress som kontaktuppgift.

Ett elektroniskt dokument behöver inte undertecknas, om dokumentet innehåller uppgifter om avsändaren och om det inte finns anledning att betvivla dokumentets autenticitet och integritet.

**Inlämnande av omprövningsbegäran till myndigheten** Omprövningsbegäran ska inlämnas av ändringssökanden eller ett ombud som denne befullmäktigat till stadsstyrelsen inom tjänstetid innan tidsfristen för begäran om omprövning upphör.

Begäran om omprövning kan också lämnas in per fax eller e-post.

Ett elektroniskt meddelande anses ha kommit in till en myndighet när det finns tillgängligt för myndigheten i en mottagaranordning eller ett datasystem på ett sådant sätt att meddelandet kan behandlas.

En begäran om omprövning skickas alltid på avsändarens ansvar.

**Omprövningsmyndighetens kontaktuppgifter**

Kotka stad  
Miljönämnden  
Kustaankatu 2, 48100 Kotka  
(PB 205, 48101 Kotka)  
Telefon: 05 234 4218, 05 234 5224 (registratorskontoret)  
Fax: 05 234 4252  
E-post: kirjaamo@kotka.fi  
Tjänstetid: må–fr kl. 8.00–16.00, under sommartid som meddelas separat  
må–fr kl. 8.00–15.00

KOTKA STAD

Sida

32

## BESVÄRSANVISNING

Ärenden

§

**Besvärsmyndighet  
förvaltningsdomstol.**

I detta beslut får ändring sökas genom besvär till **Östra Finlands**

Besvär får anföras av

– den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part), samt

– kommunmedlemmar.

Ändring i ett beslut som fattats med anledning av en begäran om omprövning får sökas genom kommunalbesvär endast av den som framställde begäran om omprövning av det ursprungliga beslutet. Om det ursprungliga beslutet har ändrats med anledning av en begäran om omprövning, får ändring i det ändrade beslutet sökas genom kommunalbesvär också av parter och av kommunmedlemmarna.

**Avgift för sökande av ändring**

Information om avgifter för behandlingen av besvär fås från besvärsmyndigheten. Bestämmelser om avgifter, deras belopp och grunderna för befrielse från avgift finns i lagen om domstolsavgifter (1455/2015). I de fall där en avgift tas ut är den 260 euro.

**Besvärsgrunder**

Besvär får anföras på den grunden att

- beslutet har tillkommit i oriktig ordning,
- den myndighet som har fattat beslutet har överskridit sina befogenheter, eller
- beslutet annars strider mot lag.

**Besvärstid**

Besvären ska lämnas in hos förvaltningsdomstolen inom 30 dagar från delfäendet av beslutet. Dagen för delfäendet räknas inte in i besvärstiden.

En part anses ha fått del av ett beslut, om annat inte visas, inom sju (7) dagar från att brevet skickats, vid den tidpunkt som framgår av mottagningsbeviset eller den tidpunkt som antecknats i ett separat delgivningsbevis. Vid elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje (3) dagen från avsändandet av meddelandet.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut när protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet **10.6.2021**.

Om sista dagen av besvärstiden är en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag får besvär inlämnas till besvärsmyndigheten första vardagen därefter.

**Besvärens form  
innehåll och bilagor**

Besvär ska anföras skriftligen. Även ett elektroniskt dokument uppfyller kravet på skriftligt format.

I besvären ska **anges:**

33

- beslut, i vilken ändring söks,
- till vilka delar ändring söks i beslutet och vilka ändringar som yrkas,
  
- de grunder på vilka ändring yrkas,
- ändringssökandens namn och hemkommun,
- postadress, telefonnummer eller e-postadress, dit meddelanden om ärendet till den som söker ändring kan sändas.

Till besvärsskriften ska **fogas:**

- det överklagade beslutet i original eller avskrift,
  
- intyg över när ändringssökanden har fått del av beslutet, eller annan utredning om när besvärstiden börjat löpa,
  
- de handlingar som ändringssökanden hänvisar till som stöd för sina yrkanden, om de inte redan tidigare har lämnats till myndigheten.

Ändringssökanden, den lagliga företrädaren eller ombudet ska underteckna besvärsskriften. Om ändringssökandens talan förs av hans lagliga företrädare eller ombud eller om någon annan person har uppgjort besvären, ska i besvärsskriften även uppges namn och hemkommun för denna person.

Ett elektroniskt dokument behöver dock inte undertecknas, om dokumentet innehåller uppgifter om avsändaren och om det inte finns anledning att betvivla dokumentets autenticitet och integritet.

Ett ombud som inte är advokat eller offentligt rättsbiträde ska bifoga en fullmakt till besvärsskriften, om ändringssökanden inte har befullmäktigat ombudet muntligen hos besvärsmyndigheten.

### Inlämnande av besvär

Besvären ska inlämnas av ändringssökanden eller ett ombud som ändringssökanden befullmäktigat till besvärsmyndigheten senast under besvärstidens sista dag innan besvärsmyndigheten stänger.

Besvären kan också lämnas in per fax eller e-post. Besvär kan också anföras genom förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

Ett elektroniskt meddelande anses ha kommit in till en myndighet när det finns tillgängligt för myndigheten i en mottagaranordning eller ett datasystem på ett sådant sätt att meddelandet kan behandlas.

En besvärsskrift sänds alltid på avsändarens ansvar.

### Besvärsmyndighetens kontaktinformation

#### Östra Finlands förvaltningsdomstol

Minna Canthin katu 64

70100 KUOPIO

(PB 1744, 70101 KUOPIO)

Tfn 029 564 2500

E-post: ita-suomi.hao@oikeus.fi

Fax: 029 564 2501

Tjänstetid: vardagar kl. 8.00–16.15

## BESVÄRSANVISNING

### Miljönämnden 63 §, 73 §,

I detta beslut eller angående avgiften som uppbärs för beslutet söks ändring genom anförande av besvär till **Vasa förvaltningsdomstol**.

#### Besvärsrätt

Detta beslut överklagas genom besvär av

- 1) part,
- 2) registrerad förening eller stiftelse, vars syfte är att främja miljö-, hälso- eller naturskydd eller trivseln i boendemiljön och inom vars verksamhetsområde miljökonsekvenserna i fråga förekommer,
- 3) placeringskommunen för verksamheten eller annan kommun inom vilkens område verksamhetens miljökonsekvenser förekommer,
- 4) statlig tillsynsmyndighet samt miljöskyddsmyndighet i verksamhetens placeringskommun och kommun inom verkningområdet,
- 5) myndighet som övervakar det allmänna intresset i ärendet,
- 6) sametinget och skolternas byastämma enligt de grunder som föreskrivs i 191 § i miljöskyddslagen.

#### Besvärstid ja inlämnande av besvärsskriften

Detta beslut fattas efter anslag på det datum som anges i beslutet, varvid part anses ha fått del av det.

Besvär ska anföras inom 30 dagar från beslutsdatumet. När besvärstiden räknas beaktas inte beslutdagen.

Besvärsskriften ska riktas till och inlämnas till Vasa förvaltningsdomstol inom besvärstiden senast under besvärstidens sista dag innan besvärsmyndigheten stänger. Om sista dagen av besvärstiden är en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag får besvär inlämnas första vardagen därefter.

Besvärsskriften kan på eget ansvar skickas per post eller levereras med bud. Besvärshandlingarna ska lämnas till posten i så god tid att de hinner fram senast under besvärstidens sista dag innan myndigheten stänger.

På eget ansvar kan besvärsskriften även lämnas per fax eller e-post. En elektroniskt inlämnad besvärsskrift ska vara levererad på så sätt att den är tillgänglig i mottagarordningen eller i datasystemet senast på besvärstidens sista dag innan besvärsmyndigheten stänger.

Besvär kan också anföras genom förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

---

**Besvärens form,  
innehåll och bilagor**

Besvär anförs skriftligen och riktas till Vasa förvaltningsdomstol.  
Även ett elektroniskt dokument uppfyller kravet på skriftligt format.

I besvären ska **anges**:

- 1) beslut, i vilken ändring söks,
- 2) till vilka delar ändring söks i beslutet och vilka ändringar som yrkas,
- 3) de grunder på vilka ändring yrkas,
- 4) ändringssökandens namn och hemkommun,
- 5) postadress, telefonnummer eller e-postadress, dit meddelanden om ärendet till den som söker ändring kan sändas.

Till besvärsskriften ska **fogas**:

- 1) det överklagade beslutet i original eller avskrift,
- 2) intyg över när beslutet har delgivits, eller annan utredning om när besvärstiden börjat löpa, samt
- 3) de handlingar som ändringssökanden åberopar som stöd för sina yrkanden, om dessa inte redan tidigare har lämnats till myndigheten,
- 4) en fullmakt av ett eventuellt ombud, om denne inte är advokat eller offentligt rättsbiträde, eller om besvären har inlämnats elektroniskt, en utredning över ombudets befogenheter.

Ändringssökanden, den lagliga företrädaren eller ombudet ska underteckna besvärsskriften. Om ändringssökandens talan förs av hans lagliga företrädare eller ombud eller om någon annan person har uppgjort besvären, ska i besvärsskriften även uppges namn och hemkommun för denna person. Ett elektroniskt dokument behöver dock inte undertecknas, om dokumentet innehåller uppgifter om avsändaren och om det inte finns anledning att betvivla dokumentets autenticitet och integritet.

**Rättegångsavgift**

Förvaltningsdomstolen uppbär en rättegångsavgift för behandlingen av besvärsärendet. Bestämmelser om avgifter finns i lagen om avgifter för domstolars och vissa justitieförvaltningsmyndigheters prestationer 26.7.1993/701.

**Kontaktinformation till Vasa förvaltningsdomstol**

Besöks-/postadress: Vasa förvaltningsdomstol  
Korsholmsplanaden 43, 4. vån.  
PB 204  
65101 Vasa

Tfn Registratorskontoret 029 564 2780

Fax 029 564 2760

E-post: [vaasa.hao\(at\)oikeus.fi](mailto:vaasa.hao@oikeus.fi)  
När e-post skickas ersätts (at) med tecknet @.

Telefonväxel 029 564 2611

Vasa förvaltningsdomstols registratorskontor är öppet från måndag till fredag klockan 8.00–16.15.



Ändringssökanden, den lagliga företrädaren eller ombudet ska underteckna besvärsskriften. Om ändringssökandens talan förs av hans lagliga företrädare eller ombud eller om någon annan person har uppgjort besvären, ska i besvärsskriften även uppges namn och hemkommun för denna person. Ett elektroniskt dokument behöver dock inte undertecknas, om dokumentet innehåller uppgifter om avsändaren och om det inte finns anledning att betvivla dokumentets autenticitet och integritet.

Ett ombud som inte är advokat eller offentligt rättsbiträde ska bifoga en fullmakt till besvärsskriften, om ändringssökanden inte har befullmäktigat ombudet muntligen hos besvärsmyndigheten.

#### **Inlämnande av besvärsskriften**

Besvären ska inlämnas av ändringssökanden eller ett ombud som ändringssökanden befullmäktigat till besvärsmyndigheten senast underbesvärstidens sista dag innan besvärsmyndigheten stänger.

Besvären kan också lämnas in per fax eller e-post. Besvär kan också anföras genom förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

Ett elektroniskt meddelande anses ha kommit in till en myndighet när det finns tillgängligt för myndigheten i en mottagaranordning eller ett datasystem på ett sådant sätt att meddelandet kan behandlas.

En besvärsskrift sänds alltid på avsändarens ansvar.

#### **Besvärsmyndighetens kontaktinformation**

#### **Östra Finlands förvaltningsdomstol**

Minna Canthin katu 64  
70100 KUOPIO  
(PB 1744, 70101 KUOPIO)  
Tfn 029 564 2500  
E-post: [ita-suomi.hao@oikeus.fi](mailto:ita-suomi.hao@oikeus.fi)  
Fax: 029 564 2501

Tjänstetid: vardagar kl. 8.00–16.15

- 3) de handlingar som ändringssökanden åberopar som stöd för sina yrkanden, om dessa inte redan tidigare har lämnats till myndigheten.
- 4) fullmakt för ombudet, om ombudet inte är advokat eller allmänt rättsbiträde.

---

Jag intygar att översättningen ovan till sitt innehåll motsvarar det för mig företedda elektroniska originalet.

Närpes den 11 juni 2021

Helena Holmlund, auktoriserad translator från finska till svenska  
(Lag om auktoriserade translatorer 1231/2007)